16 ENQUÊTES BILINGUES
POUR APPRENDRE L'ANGLAIS
EN S'AMUSANT

L'Œil du détective

Aux 4 coins du monde

Norédine Benazdia
Élodie Balandras

assimil KIDS &TEENS

Tokyo privée de lumière

NEED SOME HELP?

screen

worker

manhole

to unplug (unplugged, unplugged)

light

electrical outlet

lamppost

hoodie

Akihabara est l'un des quartiers les plus animés de Tokyo, la capitale japonaise. C'est ici que tu as décidé d'aller faire les boutiques avant de rentrer chez toi. Quand vient la nuit, les lumières transforment les rues en féerie ! Mais que se passe-t-il ce soir ? Au moment où tu t'apprêtes à entrer dans un magasin de mangas, la moitié des éclairages s'éteignent ! Tu t'approches d'un policier pour lui demander ce qu'il se passe. Il explique :

"The screens and illuminated signs have gone out!"

Regarde bien autour de toi, il y a certainement une raison à cette extinction des lumières. Un passant t'indique :

"Look! A worker is coming out of a manhole."

Soudain, un commerçant se rue en dehors de sa boutique en râlant très fort pour que tout le monde l'entende. Le policier traduit pour toi :

"Someone has unplugged the lights. Again!"

Mais où se trouvent les prises alors ? Il suffit juste de les rebrancher. C'est ton jour de chance, elles ne sont pas loin !

The electrical outlets are near the lamppost on the left side of the street.

En les cherchant, tu trouves vite le responsable de cette coupure d'électricité ! Plutôt que de l'approcher directement, tu indiques à l'agent le coupable et la raison de son geste :

"The man with a hoodie unplugged the screens to charge his phone. He is over there."

Quelques minutes plus tard, les lumières reviennent ! Il faut te dépêcher de finir tes courses car demain, tu prends l'avion tôt pour rentrer chez toi. Après ce tour du monde, tu as bien mérité de te reposer un peu. Bon retour !

ホークス
ホビー天

L'Œil du détective

Aux 4 coins du monde

Hello! Tu arrives juste à temps !
On a besoin de toi pour résoudre des énigmes aux quatre coins du monde… De Venise à Ushuaïa, en passant par Londres et Tokyo, utilise tes talents de détective pour venir à bout de ces ***bilingual investigations***.

Qui d'autre que toi pourrait démasquer le voleur des bijoux de la reine d'Espagne ou retrouver le panda du zoo de Pékin ? N'oublie jamais qu'un bon détective doit comprendre l'anglais pour mener des enquêtes internationales.

Good luck!

UN LIVRE-JEU QUI PERMET DE PRATIQUER SON ANGLAIS EN S'AMUSANT… TOUT EN AIGUISANT SON SENS DE L'OBSERVATION.

assimil KIDS & TEENS

ISBN : 978-27-005-0862-8

9 782700 508628